
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



НАЦИОНАЛЬНЫЙ
СТАНДАРТ
РОССИЙСКОЙ
ФЕДЕРАЦИИ

ГОСТ Р ИСО
5507—
2012

СЕМЕНА МАСЛИЧНЫХ КУЛЬТУР, РАСТИТЕЛЬНЫЕ МАСЛА И ЖИРЫ

Номенклатура

ISO 5507:2002
Oilseeds, vegetable oils and fats — Nomenclature
(IDT)

Издание официальное



Москва
Стандартинформ
2012

Предисловие

Цели и принципы стандартизации в Российской Федерации установлены Федеральным законом от 27 декабря 2002 г. № 184-ФЗ «О техническом регулировании», а правила применения национальных стандартов Российской Федерации — ГОСТ Р 1.0—2004 «Стандартизация в Российской Федерации. Основные положения»

Сведения о стандарте

1 ПОДГОТОВЛЕН Государственным научным учреждением «Всероссийский научно-исследовательский институт зерна и продуктов его переработки» Российской академии сельскохозяйственных наук (ГНУ «ВНИИЗ» Россельхозакадемии) на основе собственного аутентичного перевода на русский язык международного стандарта, указанного в пункте 4

2 ВНЕСЕН Техническим комитетом по стандартизации ТК 002 «Зерно, продукты его переработки и маслосемена»

3 УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ Приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 3 мая 2012 г. № 65-ст

4 Настоящий стандарт идентичен международному стандарту ИСО 5507:2002 «Семена масличных культур, растительные масла и жиры. Номенклатура» (ISO 5507:2002 «Oilseeds, vegetable oils and fats — Nomenclature»)

5 ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

Информация об изменениях к настоящему стандарту публикуется в ежегодно издаваемом информационном указателе «Национальные стандарты», а текст изменений и поправок — в ежемесячно издаваемых информационных указателях «Национальные стандарты». В случае пересмотра (замены) или отмены настоящего стандарта соответствующее уведомление будет опубликовано в ежемесячно издаваемом информационном указателе «Национальные стандарты». Соответствующая информация, уведомление и тексты размещаются также в информационной системе общего пользования — на официальном сайте Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии в сети Интернет

© Стандартиформ, 2012

Настоящий стандарт не может быть полностью или частично воспроизведен, тиражирован и распространен в качестве официального издания без разрешения Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

II

Содержание

1 Область применения	1
2 Номенклатура	1
Алфавитный указатель сырья	6

СЕМЕНА МАСЛИЧНЫХ КУЛЬТУР, РАСТИТЕЛЬНЫЕ МАСЛА И ЖИРЫ

Номенклатура

Oilseeds, vegetable oils and fats.
Nomenclature

Дата введения — 2013—07—01

1 Область применения

Настоящий стандарт содержит ботанические наименования основных видов масличных растений, а также наименования соответствующего сырья и масел (жиров).

Алфавитный указатель сырья приводится для удобства использования настоящего стандарта.

2 Номенклатура

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
A1	<i>Abelmoschus esculentus</i> (L.) Moench cf. <i>Hibiscus esculentus</i>	См. Н4	См. Н4
A2	<i>Aleurites cordata</i> (Thunb.) R. Br. ex Steud. cf. <i>Vernicia cordata</i>	См. V1	См. V1
A3*	<i>Aleurites fordii</i> Hemsl.	Тунг, орех	Масло тунговое
A4*	<i>Aleurites moluccana</i> (L.) Willd.	Орех грецкий (семена) Индийский грецкий орех	Масло ореховое грецкое
A5	<i>Aleurites montana</i> (Lour.) Wils. cf. <i>Vernicia montana</i>	См. V3	См. V3
A6*	<i>Anarcadium occidentale</i> L.	Орех кешью	Масло кешью
A7*	<i>Arachis hypogaea</i> L.	Арахис (семена) Земляной орех Земляной орех (ядро) Арахис	Масло арахисовое Масло земляного ореха Масло арахисовое Масло ореховое
A8*	<i>Argania spinosa</i> (L.) Skeels	Аргания (семя костянки)	Арганиевое масло
A9	<i>Armeniaca vulgaris</i> Lam. cf. <i>Prunus armeniaca</i>	См. P6	См. P6
A10	<i>Attalea cohune</i> (Mart.) cf. <i>Orbignya cohune</i>	См. O4	См. O4
A11*	<i>Attalea speciosa</i> Mart. ex Spreng.; syn. <i>Orbignya speciosa</i> (Mart.) Barb. Rodr.	Орбиния, Бабассу (семена)	Масло бабассу
A12	<i>Azadirachta indica</i> A. Juss.; syn. <i>Antelaea azadirachta</i> (L.) Adelbert	Ним (семена)	Масло нимовое

Издание официальное

1

Продолжение номенклатуры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
B1	<i>Bassia longifolia</i> L. cf. <i>Madhuca longifolia</i>	См. M2	См. M2
B2*	<i>Borago officinalis</i> L.	Огуречная трава (семена)	Огуречное масло
B3	<i>Brassica juncea</i> (L.) Czern. et Coss.	Горчица коричневая (семена) Горчица индийская (семена)	Масло горчичное, коричневое Масло горчичное, индийское
B4*	<i>Brassica napus</i> L. var. <i>oleifera</i>	Рапс (семена)	Масло рапсовое
B5*	<i>Brassica nigra</i> (L.) W.D.J. Koch	Горчица черная (семена)	Масло горчичное, черное
B6*	<i>Brassica rapa</i> L.; syn. <i>Brassica campestris</i> L.	Сурепица (семена) Канола	Масло сурепное Масло каноловое
B7	<i>Butyrospermum paradoxum</i> (Gaertn. f.) Hepper; syn. <i>Butyrospermum parkii</i> (G. Don) Kotschy cf. <i>Vitellaria paradoxa</i>	См. V5	См. V5
C1*	<i>Camelina sativa</i> (L.) Crantz	Рыжик (семена)	Масло рыжика
C2*	<i>Camellia sinensis</i> (L.) Kuntze	Чай (семена)	Чайное масло
C3*	<i>Cannabis sativa</i> L.	Каннабис (семена) Конопля (семена)	Масло каннабиса Конопляное масло
C4*	<i>Carica papaya</i> L.	Папайя (семена)	Масло папайи
C5*	<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Сафлор (семена)	Сафлоровое масло
C6*	<i>Ceiba pentandra</i> (L.) Gaertn.	Капок (семена)	Масло капоковое
C7*	<i>Citrus aurantiifolia</i> (Christm.) Swingle	Лайм (семена)	Масло лайма
C8*	<i>Citrus limon</i> L. Burm. f.	Лимон (семена)	Масло лимона
C9*	<i>Citrus paradisi</i> Macfad.	Грейпфрут (семена)	Масло грейпфрута
C10*	<i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck	Апельсин сладкий (семена)	Масло апельсина сладкого
C11	<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai <i>Citrullus</i> spp.	Арбуз (семена)	Масло арбузное
C12*	<i>Cocos nucifera</i> L.	Кокос (орех) Копра	Кокосовое масло Копровое масло
C13*	<i>Coffea arabica</i> L.	Кофе (зерно)	Масло кофейное Масло кофейное Арабика или Робуста
C14	<i>Corozo oleifera</i> (H. B. K.) L. H. Bailey cf. <i>Elaeis oleifera</i>	См. E2	См. E2
C15*	<i>Corylus avellana</i> L.	Лещина (семена)	Масло лещиновое
C16*	<i>Crambe abyssinica</i> Hochst. ex R.E. Fr.	Крамбе (семена) Морская капуста (семена)	Масло крамбе Масло морской капусты
C17*	<i>Croton tiglium</i> L.	Кротон (семена)	Кротоновое масло
C18*	<i>Cucumis melo</i> L.	Мускусная дыня (семена)	Масло семян мускусной дыни
C19*	<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne <i>Cucurbita pepo</i> L.	Тыква (семена) Сквиш (семена) Кабачок (семена)	Масло тыквенное Масло семян сквоша Масло кабачковое
C20	<i>Cuphea</i> spp.	Куфея (семена)	Масло куфеевое
C21*	<i>Cynara cardunculus</i> L.	Артишок	Масло артишокового

Продолжение номенклатуры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
E1*	<i>Elaeis guineensis</i> Jacq.	Пальма масличная (перикарпий плода) Пальма масличная (семя костянки)	Пальмовое масло Пальмоядровое масло
E2*	<i>Elaeis oleifera</i> (Kunth) Cortes; <i>syn. Elaeis melanococca auctores non Gaerth</i> ; <i>syn. Alfonsia oleifera</i> Kunth; <i>syn. Corozo oleifera</i> (H. B. K.) L. H. Bailey	Южноамериканское пальмовое ядро Южноамериканская масличная пальма (перикарпий)	Южноамериканское пальмоядровое масло Южноамериканское пальмовое масло
E3*	<i>Euphorbia lathyris</i> L.	Молочай (семена)	Масло молочая
F1*	<i>Fagus sylvatica</i> L.	Бук (орех)	Масло буковое
G1*	<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Соя (семена)	Соевое масло
G2	<i>Gossypium</i> spp.	Хлопчатник (семена)	Хлопковое масло
G3*	<i>Guizotia abyssinica</i> (L. f.) Cass.	Нуг масличный из Нигера (семена)	Нуговое масло
H1*	<i>Helianthus annuus</i> L.	Подсолнечник (семена)	Подсолнечное масло
H2*	<i>Hevea brasiliensis</i> (Wild. ex A. Juss) Muell. Arg.	Гевея (семена каучука)	Масло гевеи
H3*	<i>Hibiscus cannabinus</i> L.	Кенаф Амбади	Масло кенафа Масло амбади
H4*	<i>Hibiscus esculentus</i> L.	Бамия (семена)	Масло бамии
H5*	<i>Hibiscus sabdariffa</i> L.	Розелла (семена)	Масло розеллы
I1	<i>Isatis tinctoria</i> L.	Вайда красильная (семена)	Масло вайды
J1*	<i>Jatropha curcas</i> L.	Ятрофа (семена)	Ятрофное масло
J2*	<i>Juglans regia</i> L.	Орех грецкий	Масло грецкого ореха
L1*	<i>Lagenaria siceraria</i> (Molina) Standl.	Лагенария (семена) Тыква-горлянка (семена)	Масло лагенарии
L2	<i>Lesquerella fendleri</i> <i>Lesquerella grandiflora</i>	Лекверелла (семена)	Масло леквереллы
L3*	<i>Licania rigida</i> Benth.	Ойтисика (семена)	Ойтисиковое масло
L4*	<i>Limnanthes alba</i> Hartw. ex Benth.	Болотник белый (семена)	Масло белого болотника
L5*	<i>Linum usitatissimum</i> L.	Лен (семена) Солин (семена) (с низким содержанием линоленовой кислоты)	Льняное масло Масло из солина с низким содержанием линоленовой кислоты
L6*	<i>Lupinus albus</i> L.	Люпин белый (семена)	Масло белого люпина
L7*	<i>Lupinus mutabilis</i> Sweet	Люпин (семена)	Люпиновое масло
L8*	<i>Lycopersicon esculentum</i> Mill.; <i>syn. Lycopersicon lycopersicum</i> (L.) Karst. ex Farw.	Томат (семена)	Томатное масло
M1*	<i>Macadamia ternifolia</i> F. Muell.	Макадамия (орех) Квинслендский орех	Макадамиевое масло Масло квинслендского ореха
M2*	<i>Madhuca longifolia</i> (L.) J.F. Macbr.; <i>syn. Bassia longifolia</i> L.	Мадука (семена) Мовра (семена)	Мадуковое масло Масло мовры

Продолжение номенклатуры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
M3	<i>Myristica</i> spp.	Мускатный орех	Масло мускатного ореха
N1*	<i>Nigella sativa</i> L.	Черный тмин (семена)	Масло черного тмина
O1*	<i>Oenothera biennis</i> L.	Ослинник (семена)	Масло ослинника
O2*	<i>Olea europaea</i> L.	Оливка, Маслина (перикарпий)	Оливковое масло
		Оливка (ядро)	Оливковое масло
		Оливка (жмых)	Оливковое масло
O3*	<i>Ongokea gore</i> (Hua) Pierre	Болеко (орех)	Масло болеко
O4*	<i>Orbignya cohune</i> (Mart.) Dahlgren ex Standl.; syn. <i>Attalea cohune</i> (Mart.)	Орбиния (семена)	Масло орбинии
O5*	<i>Orbignya huebneri</i> Burret	Бабассу (орех)	Масло из орехов бабассу
	<i>Orbignya oleifera</i> Burret		
	<i>Orbignya martiana</i> Barb. Rodr.		
O6	<i>Orbignya speciosa</i> (Martius) Barb. Rodr. cf. <i>Attalea speciosa</i>	См. A11	См. A11
O7*	<i>Oryza sativa</i> L.	Рис	Рисовое масло
P1*	<i>Papaver somniferum</i> L.	Мак (семена)	Маковое масло
P2*	<i>Perilla frutescens</i> (L.) Britton	Перилла (семена)	Перилловое масло
P3*	<i>Persea americana</i> Mill.	Авокадо (груша, мезокарпий)	Масло авокадо
		Авокадо (ядро)	Масло из ядер авокадо
P4*	<i>Pinus pinea</i> L.	Пиния	Масло пинии
P5*	<i>Pistacia vera</i> L.	Фисташка	Фисташковое масло
P6*	<i>Prunus armeniaca</i> L.; syn. <i>Armeniaca vulgaris</i>	Абрикос (семя костянки)	Масло абрикосовое
P7*	<i>Prunus domestica</i> L.	Слива (семя костянки)	Масло сливовое
P8*	<i>Prunus dulcis</i> (Mill.) D.A. Webb var. <i>amara</i> (DC) Buchheim; syn. <i>Prunus amygdalus</i> Batsch var. <i>amara</i> (DC) Focke	Миндаль горький (орехи)	Масло миндальное горькое
P9*	<i>Prunus dulcis</i> (Mill.) D.A. Webb. var. <i>dulcis</i> (DC) Buchheim; syn. <i>Prunus amygdalus</i> Batsch var. <i>sativa</i> (C.F. Ludw.) Focke	Миндаль сладкий (орехи)	Масло миндальное сладкое
P10*	<i>Prunus persica</i> (L.) Batsch	Персик (семя костянки)	Масло персиковое
R1	<i>Rhus succedanea</i> L.	Сумах (плоды) Сумах (ягода)	Сумаховое масло Японский воск
R2*	<i>Ribes nigrum</i> L.	Черная смородина	Масло черной смородины
R3*	<i>Ricinus communis</i> L.	Клещевина (семена) Касторовые бобы	Касторовое масло Касторка
S1*	<i>Sapium sebiferum</i> (L.) Roxb.	Сапиум (мезокарпий плодов)	Масло сапиумное
S2*	<i>Sesamum indicum</i> L.	Кунжут (семена)	Кунжутное масло

Окончание номенклатуры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
S3*	<i>Shorea macrophylla</i> (de Vries) P.S. Ashton	Шорея (орех)	Шореевое масло
	<i>Shorea stenoptera</i> Burck		
S4*	<i>Shorea robusta</i> C.F. Gaertn.	Саловый орех	Масло салового ореха
S5*	<i>Simmondsia chinensis</i> (Link) C.K. Schneid.	Жожоба	Масло жожоба
S6*	<i>Sinapis alba</i> L.	Горчица белая (семена)	Масло белой горчицы
		Горчица желтая (семена)	
S7*	<i>Sinapis arvensis</i> L.	Горчица полевая (семена)	Масло полевой горчицы
		Горчица дикая (семена)	
T1*	<i>Theobroma cacao</i> L.	Какао (бобы)	Масло какао
T2*	<i>Toxicodendron succedaneum</i> (L.) Kuntze cf. <i>Rhus succedanea</i>	См. R1	См. R1
T3*	<i>Triticum aestivum</i> L.; syn. <i>Triticum sativum</i> Lam.	Пшеница мягкая (зерновки)	Пшеничное масло
T4*	<i>Triticum durum</i> Desf.	Пшеница твердая (зерновки)	Пшеничное масло
V1	<i>Vernicia cordata</i> (Thunb.) Airy Shaw syn. <i>Aleurites cordata</i> (Thunb.) R. Br. ex Steud.	Тунговое дерево (плоды)	Тунговое масло
V2*	<i>Vernicia fordii</i> (Hemsl.) Airy Shaw cf. <i>Aleurites fordii</i>	См. A3	См. A3
V3*	<i>Vernicia montana</i> (Lour.); syn. <i>Aleurites montana</i> (Lour.) Wils.	Тунг горный (семена) Китайские орехи	Китайское горное тунговое масло
V4	<i>Vernonia</i> spp.	Верноника (семена)	Масло верноники
V5*	<i>Vitellaria paradoxa</i> C.F. Gaertn.	Бутироспермум	Масло бутироспермума
V6*	<i>Vitis vinifera</i> L.	Виноград (семена)	Масло виноградное
Z1*	<i>Zea mays</i> L.	Кукуруза (семена)	Кукурузное масло
* Термин, установленный ISTA.			

Алфавитный указатель сырья

Примечание — Указанный порядковый номер, например, А3 и С5, соответствует заглавной букве латинского ботанического наименования и порядковому номеру, под которым находится искомый вид, а также русские наименования соответствующего сырья и масла.

А		Копра	С12	Пшеница мягкая (зерновки)	Т3
Абрикос (семя костянки)	A9, P6	Кофе (зерно)	С13		
Авокадо (груша, мезокарпий)	P3	Крамбе (семена)	С16	Пшеница твердая (зерновки)	Т4
Авокадо (ядро)	P3	Кротон (семена)	С17		
Амбади	H3	Кукуруза (семена)	Z1		
Апельсин сладкий (семена)	C10	Кунжут (семена)	S2		Р
Арахис (семена)	A7	Куфья (семена)	С20	Рапс (семена)	В4
Арбуз (семена)	C11			Рис	О7
Аргания (семя костянки)	A8	Л		Розелла (семена)	H5
Артишок	C21	Лайм (семена)	С7	Рыжик (семена)	С1
Б		Лагенария (семена)	L1		
Бабассу (семена, орех)	A11, O5	Лекверелла (семена)	L2		С
Бамя (семена)	A1, H4	Лен (семена)	L5	Сapiум (мезокарпий плодов)	S1
Болеко (орех)	O3	Лещина (семена)	С15	Саловый орех	S4
Болотник белый (семена)	L4	Лимон (семена)	С8	Сафлор (семена)	С5
Бук (орех)	F1	Люпин (семена)	L7	Сквош (семена)	С19
Бутироспермум	V5	Люпин белый (семена)	L6	Слива (семя костянки)	P7
В		М		Солин (семена)	L5
Вайда красильная (семена)	I1	Мадука (семена)	В1, M2	Соя (семена)	G1
Верноника (семена)	V4	Мак (семена)	P1	Сумах (плоды)	R1, T2
Виноград (семена)	V6	Макадамия (орех)	M1	Сумах (ягода)	R1, T2
Г		Маслина (перикарпий)	O2	Сурепица (семена)	В6
Гевея (семена каучука)	H2	Миндаль горький (орехи)	P8		
Горчица белая (семена)	S6	Миндаль сладкий (орехи)	P9		Т
Горчица дикая (семена)	S7	Мовра (семена)	В1, M2	Томат (семена)	L8
Горчица желтая (семена)	S6	Молочай (семена)	E3	Тунг горный (семена)	A5, V3
Горчица индийская (семена)	V3	Морская капуста (семена)	С16	Тунг, орехи	A3
Горчица коричневая (семена)	V3	Мускатный орех	M3	Тунговое дерево (плоды)	A2, V1
Горчица полевая (семена)	S7	Мускусная дыня (семена)	С18	Тыква (семена)	С19
Горчица черная (семена)	V5	Н		Тыква-горлянка (семена)	L1
Грейпфрут (семена)	C9	Нуг масличный из Нигера (семена)	G3		Ф
Ж		Ним (семена)	A12	Фисташка	P5
Жожоба	S5	О			Х
З		Огуречная трава (семена)	В2	Хлопчатник (семена)	G2
Земляной орех	A7	Ойтисика (семена)	L3		Ч
Земляной орех (ядро)	A7	Оливка	O2	Чай (семена)	С2
И		Оливка (ядро)	O2	Черная смородина	R2
Индийский грецкий орех	A4	Оливка (жмых)	O2	Черный тмин (семена)	N1
К		Орбиния	A10, O4		Ш
Кабачок (семена)	C19	Орех грецкий (семена)	A4	Шорей (орех)	S3
Какао (бобы)	T1	Орех грецкий	J2		Ю
Канола	V6	Орех кешью	A6		Ю
Канталупа (семена)	C18	Ослинник (семена)	O1	Южноамериканская масличная пальма (перикарпий)	E2
Касторовые бобы	R3	П			Я
Капок (семена)	C6	Пальма масличная (перикарпий плода)	E1		
Квинслендский орех	M1	Пальма масличная (семя костянки)	E1	Ятрофа (семена)	J1
Кенаф	H3	Пальмовое ядро южноамериканское	E2		
Китайские орехи	V3	Папайя (семена)	С4		
Клещевина (семена)	R3	Персик (семя костянки)	P10		
Кокос (орех)	C12	Перилла (семена)	P2		
Конопля (семена)	C3	Пиния	P4		
Конопля (канабис) (семена)	C3	Подсолнечник (семена)	H1		

УДК 631.53.01:633.85 (083.72):006.354

ОКС 67.200.20
01.040.67

С19

ОКСТУ 9701

Ключевые слова: масличные растения, ботанические наименования, основные виды, наименование сырья, наименования масел (жиров), алфавитный указатель сырья

Редактор *М.Е. Никулина*
Технический редактор *В.Н. Прусакова*
Корректор *Р.А. Ментова*
Компьютерная верстка *А.В. Бестужевой*

Сдано в набор 17.10.2012. Подписано в печать 07.12.2012. Формат 60×84¹/₈. Гарнитура Ариал.
Усл. печ. л. 1,40. Уч.-изд. л. 0,85. Тираж 150 экз. Зак. 1085.

ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ», 123995 Москва, Гранатный пер., 4.
www.gostinfo.ru info@gostinfo.ru
Набрано во ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ» на ПЭВМ.
Отпечатано в филиале ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ» — тип. «Московский печатник», 105062 Москва, Лялин пер., 6.